 Bibliografia consigliata dalla Dott.ssa Malvani

**Corso per AAF e Erasmus+ *outgoing***

***Manuels indispensables:***

Nel corso dell’anno si costituirà un « corpus » di testi (come sopra descritti) che andranno a formare una dispensa della Dott.ssa Malvani . tuttavia, i manuali di francese di riferimento sono :

F.Bidaud, M. Grange, JP Seghi, Manuel de français A1-A2, Hoepli, 2016 e riedizioni

F. Bidaud, M. Grange, Manuel de français intermédiaire – B1, Hoepli, 3/2024

F. Bidaud, Grammaire du français pour italophones, UTET, 2019

F. Bidaud, Exercices de français pour italophones, UTET 2020

Bescherelle, La Conjugaison, Ed. Hatier, 2024

<https://www.bescherelle.com/livre/bescherelle-la-conjugaison-pour-tous-nouvelle-edition-9782401104754/>

 di cui esiste anche una app : <https://www.bescherelle.com/selection/bescherelle-conjugaison/>

***Entraînement à l’expression écrite :***

**S. Garnier, A. Savage, *Rédiger un texte académique en français : règles grammaticales, règles d’usage, exercices d’entrainement corrigés*, avec CD - (in copisteria)**

C.Peyroutet, *La Pratique de l’expression écrite*, Repère pratiques-Nathan, 1991 et suiv.

L. Bellenger, *L’Expression écrite*, Coll. *Que sais-je*, PUF, 1981 et succ.

C. Abbadie, b. Chovelon, M.-h. Morsel, *L’expression française écrite et orale*, PUG,

 **(AA.VV.-M. Gabay, *Guide d’expression écrite*,** Références-Langue française, Larousse,1991 ou suiv.)

***Orthographe:***

**Bescherelle, *L’art de l’orthographe***, Paris, Hatier, 1980 **ou bien** :

**O.Bled, *Orthographe-toutes les règles pratiques***, Paris, Hachette, 1993

J.Castellani-P.Denève, M.Manson, *Pièges et difficultés du français*, Pluriguides Nathan, 1992

***Grammaire:***

**Bescherelle, *La conjugaison pour tous*, Paris, Hatier, 1997**

**F. Bidaud, *Grammaire du français pour italophones*, + *Exercices de grammaire*, UTET, 2012**

S.Poisson-Quinton, R. Mimran, M.Mahéo-Le Cohadic, *Grammaire expliquée du français*, Niveaux Intermédiaire et Avancé, CLE International, 2002

C. Barone, *Viceversa, la grammatica francese e il tradurre- Morfologia* Le Lettere, Firenze 1997, ristampa 2003 ed il secondo volume, sempre di

C. Barone, *Viceversa, la grammatica francese e il tradurre- Intorno al verbo*, Le Lettere, Firenze 2005;

***Lexique – vocabulaire – \_expression écrite et orale:***

**C. Leroy-Miquel,*Vocabulaire progressif du français*, niveaux débutants, intermédiares - avancés, CLE International, 2001**

**N.Celotti. M.Cohade, *Des mots dans tous les sens, initiation au lexique pour italophones*,**

Firenze, La Nuova Italia, 1994

****

**IL EST TRÈS UTILE DE CONSULTER LES SITES INTERNET SUIVANTS:**

[http://www.france24.com/fr/](http://www.france24.com/fr/20120513-obesite-jeune-pilule-surpoids)

<http://www.tv5.org/TV5Site/webtv/>

<http://www.universcience.tv/>

<http://www.canal-u.tv/producteurs/universite_de_tous_les_savoirs>

<http://www.lefigaro.fr/videos/>

<http://www.lemonde.fr/videos/4.html>

[www.arte.tv/fr](http://www.arte.tv/fr)

[http://www.liberation.fr/video,19](http://www.liberation.fr/video%2C19)

<http://www.liberation.fr/programmes-podcasts/040134-livre-a-voix-haute>

* **Lexique – vocabulaire – \_expression écrite et orale*:***

<http://www.linguafrancese.it/linguistica/cover.htm>

<http://www.tv5.org/TV5Site/lf/langue_francaise.php>

* **Grammaire et lexique “online**”:

<http://www.leconjugueur.com/>

<http://www.conjuguetamere.com/>

[www.lepointdufle.net/orthographe.htm](http://www.lepointdufle.net/orthographe.htm), <http://www.lepointdufle.net/p/orthographe.htm#di>

<http://www.langueauchat.com>

<http://fis.ucalgary.ca/repsit/langue_vocabulaire.htm#Expressions>

<http://lexiquefle.free.fr/>

<http://www.123cours.com/>

<http://www.educaserve.com/list_cours.php3?log=demo&passe=demo>

<http://francite.net/education/cyberprof/>

<http://www.bonjourdefrance.com/>

<http://exercices.free.fr/>

<http://www.foad-spirit.net/cours/francais.php?nom_discipline=fran%E7ais>

<http://cafe.edu/>

<http://www.sdv.fr/orthonet/>

<http://www.linguafrancese.it/grammatica/cover.htm>

<http://wordchamp.com/lingua2/VerbList.do?languageID=16>

* **Dictionnaires “en ligne”:**
* **Monolingues/langages sectoriels**:

<http://www.academie-francaise.fr/dictionnaire/>

<http://www.lexilogos.com/>

<http://dictionnaire.tv5.org/>

<http://www.linux-france.org/prj/jargonf/>

<http://atilf.atilf.fr/>

<http://www.liensutiles.org/dico.htm>

<http://www.dicoland.com/fr/langue-francaise-c166>

<http://www.liensutiles.org/>[Dictionnaires-Glossaires.htm](http://www.Dictionnaires-Glossaires.htm)

* **bilingues**:

<http://www.garzantilinguistica.sapere.it/>

<http://iate.europa.eu/iatediff/SearchByQueryLoad.do;jsessionid=9ea7991c30d7b04ab36911a34356af879071c24d1dbf.e3iLbNeKc38Ke3eKaNiLaxuNbO0?method=load>

<http://www.larousse.com/it/dictionnaires/italien-francais>

<http://www.wordreference.com/>

<http://www.dicts.info/>

<http://www.sapere.it/gr/DictionarySearchServlet?DS_action=Init>

<http://www.dizionari.corriere.it/FR>

* **Synonymes**:

<http://elsap1.unicaen.fr/dicosyn.html>

<http://dictionnaire.tv5.org/>

**Sur la France :**

<http://www.histoire-france.net/>

<http://www.cartesfrance.fr/histoire/>

<http://www.cartesfrance.fr/geographie/>

<https://www.hueber.de/media/36/On_y_va_Karte.pdf>

<https://apostrophefle.files.wordpress.com/2014/11/a1-gecc81ographie-france.pdf>

<https://www.lepointdufle.net/penseigner/f_civilisation_francaise-fiches-pedagogiques.htm>

<http://www.cosmovisions.com/France.html>

<http://etab.ac-poitiers.fr/coll-lezay/IMG/pdf/Geographie_La_France.pdf>

<http://www.larousse.fr/encyclopedie/divers/France_histoire_jusquen_1958/185545>

<http://www.europa-planet.com/france/geographie.htm>

<https://www.laits.utexas.edu/fi/node/28908>

<http://www.portail-du-fle.info/index.php?option=com_content&view=article&id=98&Itemid=301>

<http://enseigner.tv5monde.com/fle/cest-quoi-loutre-mer>

**sur l’Europe :**

<https://europa.eu/european-union/index_fr>

<https://www.touteleurope.eu/>

<http://www.paris-europe.eu/>

<https://www.coe.int/fr/web/portal/home>

<https://europa.eu/european-union/about-eu/history_fr>

<https://www.touteleurope.eu/actualite/histoire-de-l-union-europeenne.html>

[http://www.strasbourg-europe.eu/les-grandes-etapes-de-la-construction-europeenne,3375,fr.html](http://www.strasbourg-europe.eu/les-grandes-etapes-de-la-construction-europeenne%2C3375%2Cfr.html)